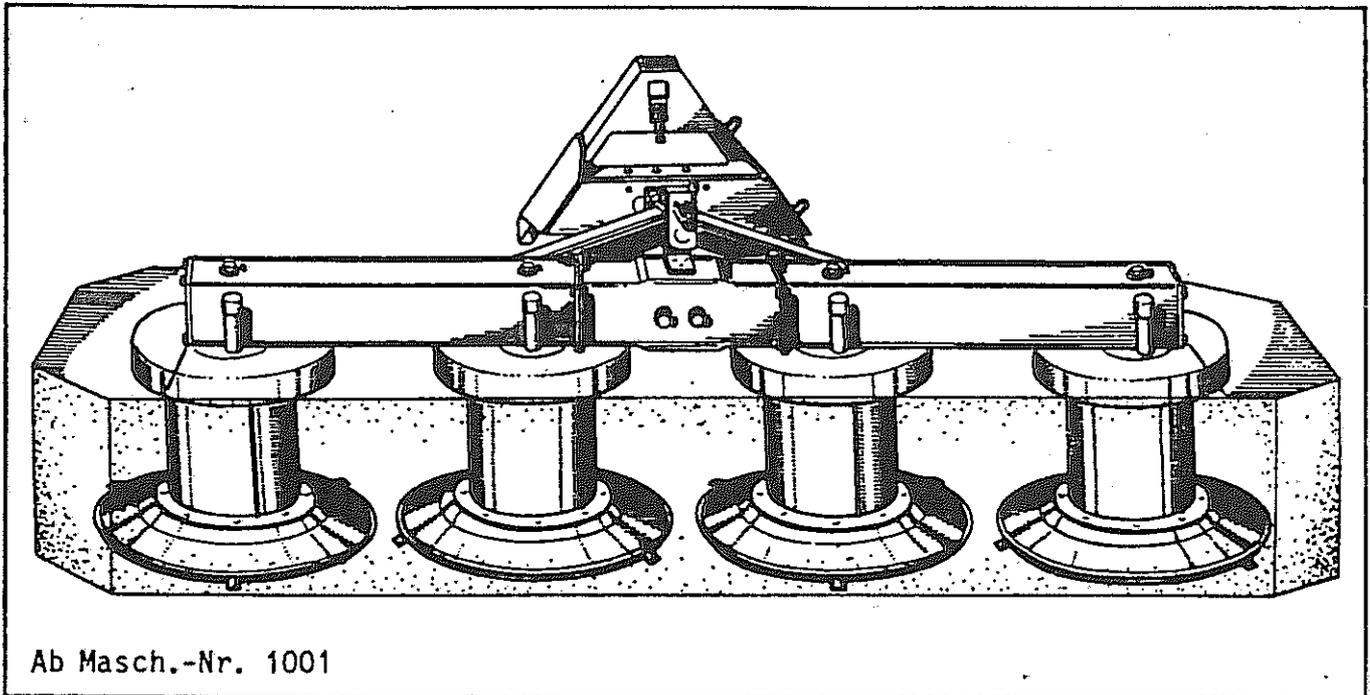


INSTRUKTIONEN FÜR MONTAGE UND EINSATZ

ERSATZTEILLISTE

FRONT-ROTORMÄHER

RO 270-F



Ab Masch.-Nr. 1001

1. 1. 1983

NIEMEYER
A Company of the **VOGEL & NOOT** Group

H. NIEMEYER

NIEMEYER Landmaschinen GmbH

- Ersatzteillager -

Postfach 1115, D-48477 Hörstel-Riesenbeck, Hansestr. 11-115

Tel. 05454 / 910-191 niemeyer-online.de

Fax 05454 / 910-282 niemeyer-online.de

D. KG

Telefax 94511

Lielerumfang:

1 FRONT - ROTORMÄHER RO 270-F

Daran angebunden:

- 1 Päckchen mit Messern, diversen Schrauben und Muttern
- 1 Spezial-Steckschlüssel
- 1 Knippshebel für Messerwechsel
- 1 Innen-Sechskantschlüssel
- 1 Verlängerungsrohr für Fettpresse

1 Bund = 1 Satz Schutzbleche mit Schutztüchern und 6 Blattfedern

1 Bund = 1 Satz Schwadbleche

1 Gelenkwelle

Vor Inbetriebnahme beachten:

1. Schutzvorrichtung anbringen. Verschlossene Schutztücher rechtzeitig erneuern. (Forderung der Berufsgenossenschaft).
2. Messerklingen einsetzen. (siehe unter Anbringen der Messerklingen).
Achtung! Beschädigte oder verbogene Messerklingen, sowie beschädigte oder abgenutzte Messerhalter sind wegen erhöhter Unfallgefahr auszuwechseln.
3. "Wer gut schmiert, der gut fährt."
Rotormäher arbeiten mit hohen Geschwindigkeiten. Das sollten Sie immer bedenken und alle Lager und beweglichen Teile oft und gründlich schmieren. Funktion und Lebensdauer des Rotormähers sind unmittelbar abhängig von einer guten Schmierung.
4. Personen aus dem Gefahrenbereich verweisen, da Gefährdung durch fortgeschleuderte Fremdkörper besteht. Besondere Vorsicht an Straßen und Wegen.
5. Es dürfen nur ORIGINAL-NIEMEYER-MESSERKLINGEN verwendet werden. Diese entsprechen den DIN-Vorschriften !

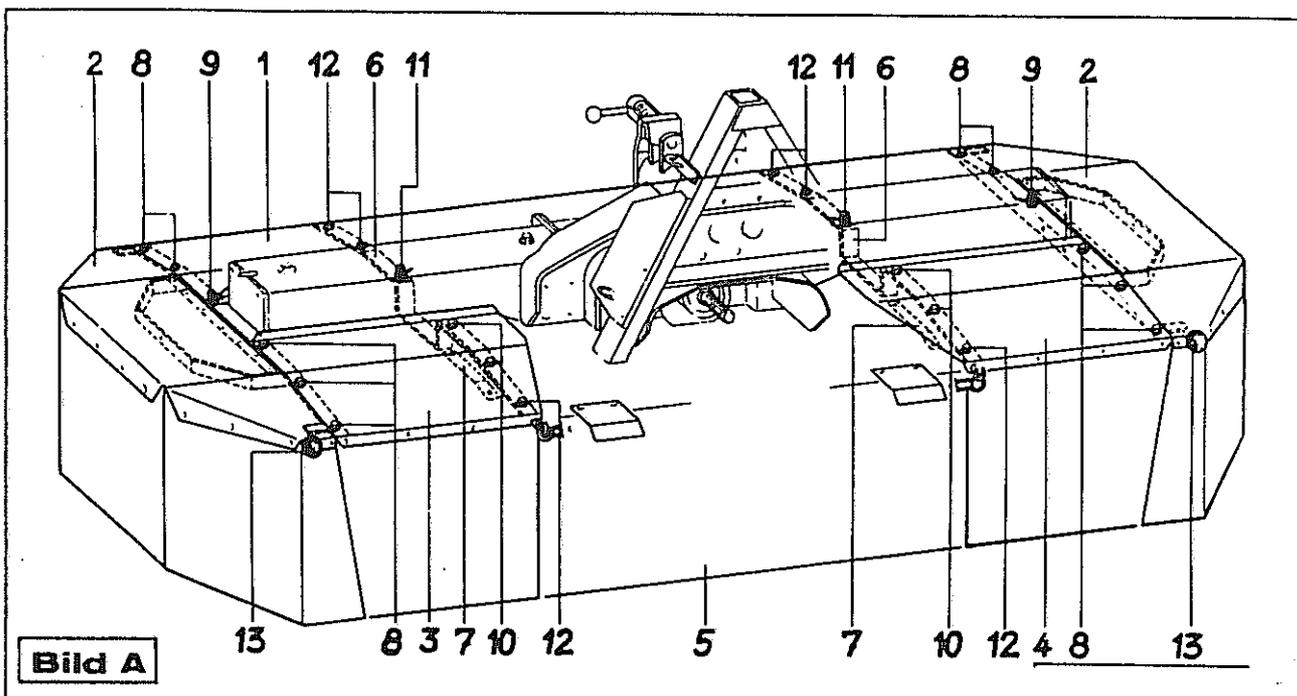


Bild A

Montage der Schutzvorrichtung:

Die Montage erfolgt nach den Bildern A und B.

Zunächst werden die beiden seitlichen Abdeckbleche (2) mit den beiden unteren Getriebedeckel-Schrauben montiert. Sodann montiert man die beiden mittleren Schutzbügel (6). Anschließend werden die Schutz Tuch-Stabilisatoren (Bild B) befestigt.

Es wird je 1 Stabilisator seitlich am vorderen Abdeckblech sowie seitlich an den beiden hinteren Abdeckblechen angeschraubt und zwar mit den Schrauben, mit denen das Schutz Tuch befestigt ist. Je 1 Stabilisator wird an die Schutzbügel unter den zuerst montierten seitlichen Abdeckblechen (2) angeschraubt. Dann legt man die vorderen und hinteren Schutzbleche auf die Schutzbügel und verschraubt sie mit den mitgelieferten Schrauben. Das mittlere Schutz Tuch und die mitgelieferten Klemmleisten werden an den mittleren Schutzbügeln angeschraubt.

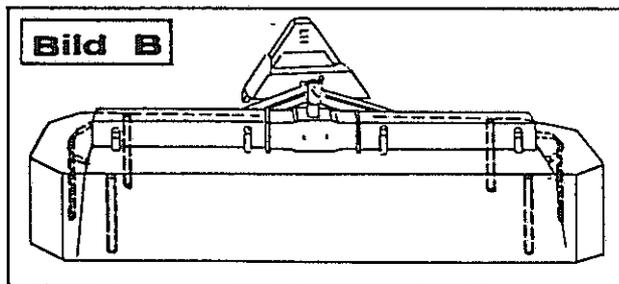
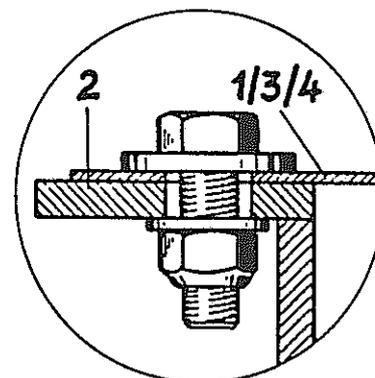


Bild B

Pos.	Benennung (siehe Bild A)
1	Abdeckblech vorn
2	Schutzbügel mit Abdeckblech seitlich
3	Abdeckblech hinten links
4	Abdeckblech hinten rechts
5	Schutz Tuch hinten mittig
6	Schutzbügel mittig
7	Klemmleiste hinten mittig
8	Sechskantschraube M 8 x 25 Sechskantmutter M 8 DIN 985 Scheibe 8,4 x 25 x 2 Scheibe 8,4 x 17 x 1,6



Pos.	Benennung (siehe Bild A)
9	Sechskantschraube M 8 x 35 Sechskantmutter M 8 DIN 934 Sechskantmutter M 8 DIN 985 Scheibe 8,4 x 25 x 2 Scheibe 8,4 x 17 x 1,6 Schutzkappe mit Zugseilchen 20 cm Federring A 8
10	Sechskantschraube M 8 x 30 Sechskantmutter M 8 DIN 985 Scheibe 8,4 x 25 x 2
11	Sechskantschraube M 8 x 35 Sechskantmutter M 8 DIN 934 Sechskantmutter M 8 DIN 985 Scheibe 8,4 x 25 x 2 Schutzkappe mit Zugseilchen 30 cm Federring A 8
12	Sechskantschraube M 8 x 30 Sechskantmutter M 8 DIN 985 Scheibe 8,4 x 25 x 2
13	Rückstrahler R 86 rot Senkschraube M 5 x 25 DIN 963 Sechskantmutter M 5 DIN 985 Scheibe 18 x 6,4 x 1,6

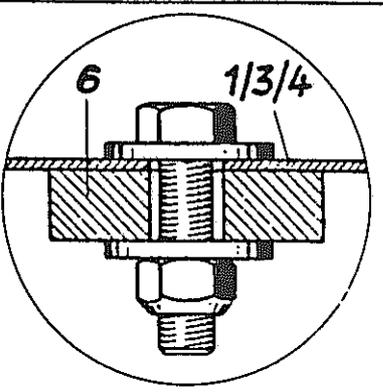
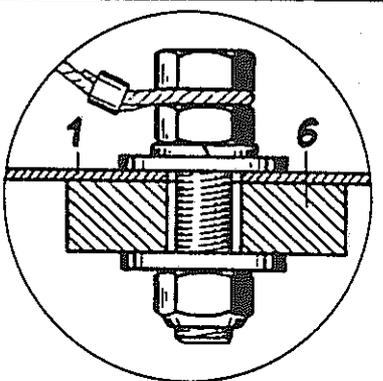
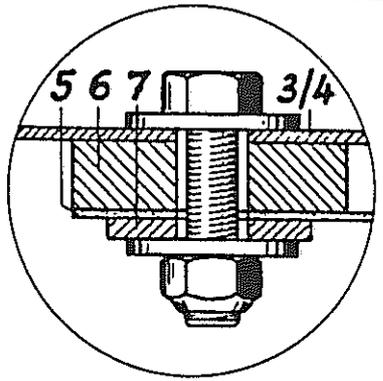
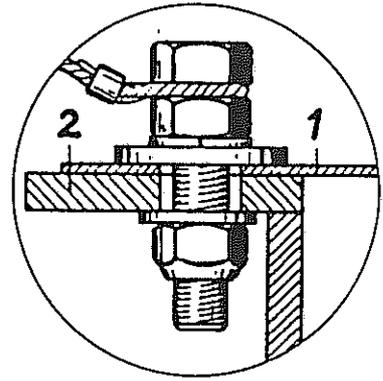
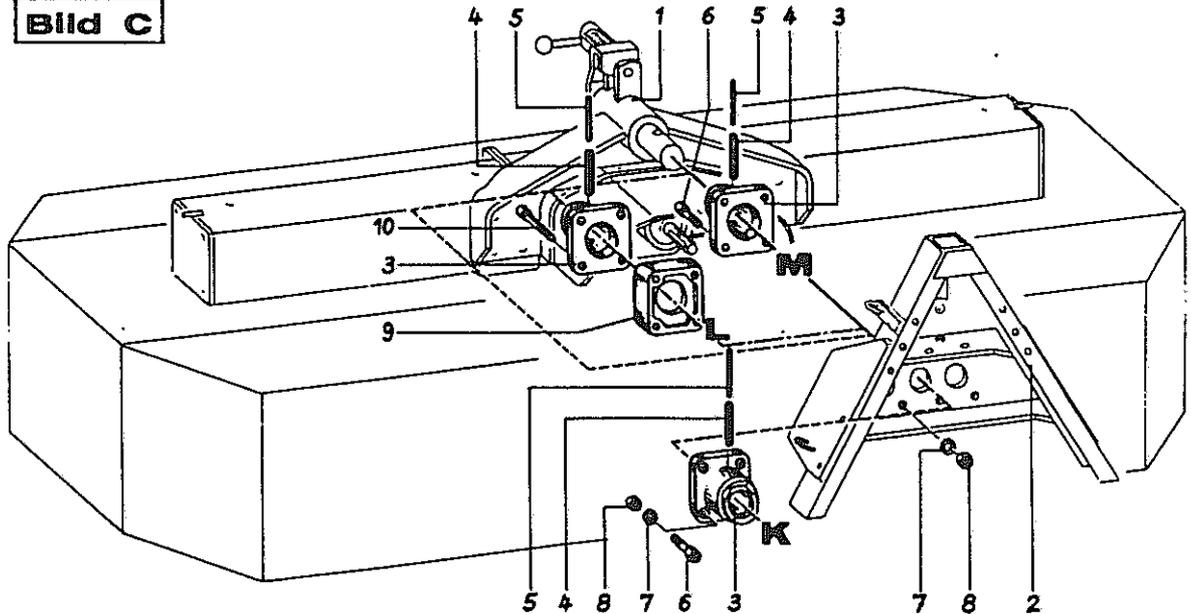


Bild C



Umbau des Tragbockes:

Nach der Straßenverkehrsordnung (STVO) darf beim Befahren von öffentlichen Wegen und Straßen der Abstand von Mitte Lenkrad bis Vorderkante Mäher nicht mehr als 3,50 Meter betragen.

Um diesen Maximalabstand nicht zu überschreiten, andererseits bei der Arbeit jedoch eine günstige Abwinkelung der Gelenkwelle zu erreichen, kann der Tragbock in 3 verschiedenen Längsabständen an den Mäher angebaut werden. (Siehe Bild C)

Alle Front-Rotormäher sind vom Werk aus in
Stellung **M** (Mitte) montiert.

Sollte beim Anbau an Ihren Schlepper der Abstand von 3,50 Meter nach STVO überschritten werden, so ist die

Stellung **K** (Kurz) zu wählen.

Bei ungünstiger Abwinkelung der Gelenkwelle muß unbedingt im

längstmöglichen Abstand,
Stellung **L**

angebaut werden. Für diesen Fall muß das Distanzstück (Bild A Pos. 9) zusätzlich angefordert und eingebaut werden.

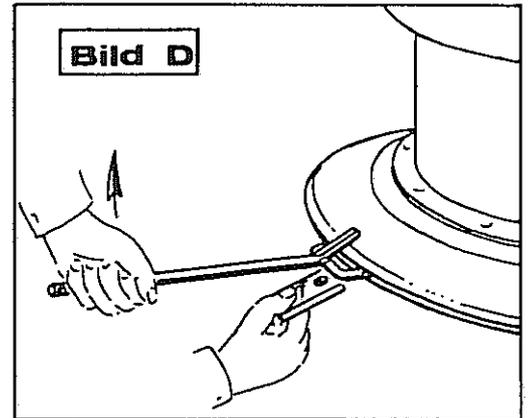
Anpassung an Spurbreiten:

Oberdeckt die Schnittbreite nicht die gesamte Fahrgasse des Schleppers, so kann das Mähwerk am Tragbock nach Lösen der Schrauben (Bild C Pos. 6 bzw. 10) jeweils um 10 cm nach links oder rechts versetzt werden.

Anbringen der Messerklingen:

Aus Gründen des Unfallschutzes sind bei Lieferung des Gerätes die Messerklingen werksseitig nicht montiert.

Bei der Montage der Messerklingen Knipphebel zwischen Messerteller und Messerhalter so einsetzen, daß sich der Zapfen des Messerhalters mittig zwischen der Gabel des Knipphebels befindet. Auf richtigen Sitz der Messerklingen achten. Es müssen grundsätzlich alle Messerklingen angebaut sein, da sonst Unwucht. (Bild D)



Beim Messerwechsel in tiefster Mähstellung sind zunächst die Mähteller um 2 Umdrehungen nach oben zu drehen, damit der Knipphebel zwischen Messerteller und Gleitteller genügend Platz hat.

Anbau der Federentlastung:

Die Federentlastung vermindert den Druck der Gleitteller auf den Boden und überträgt einen Teil des Mähergewichtes auf die Schleppervorderachse.

Die beiden Federn werden mit Ihren Anschlußteilen normalerweise

oben - auf den Bolzen des Oberlenkers und

unten - auf die beiden Zapfen für die Unteranschlüsse aufgeschoben (Bild E).

Die beiden mitgelieferten langen Unterlenkerzapfen sind gegen die Normalzapfen auszutauschen.

Der Anschluß der Gelenkwelle kann bei außerhalb der Norm liegendem Zapfwellenanschluß durch die beiden Federn behindert werden. In diesem Fall sind beide Federn unten einseitig am linken oder rechten Zapfen des Unterlenkeranschlusses zu befestigen.

Die gewünschte Federspannung kann durch das Verschieben der Ketten eingestellt werden.

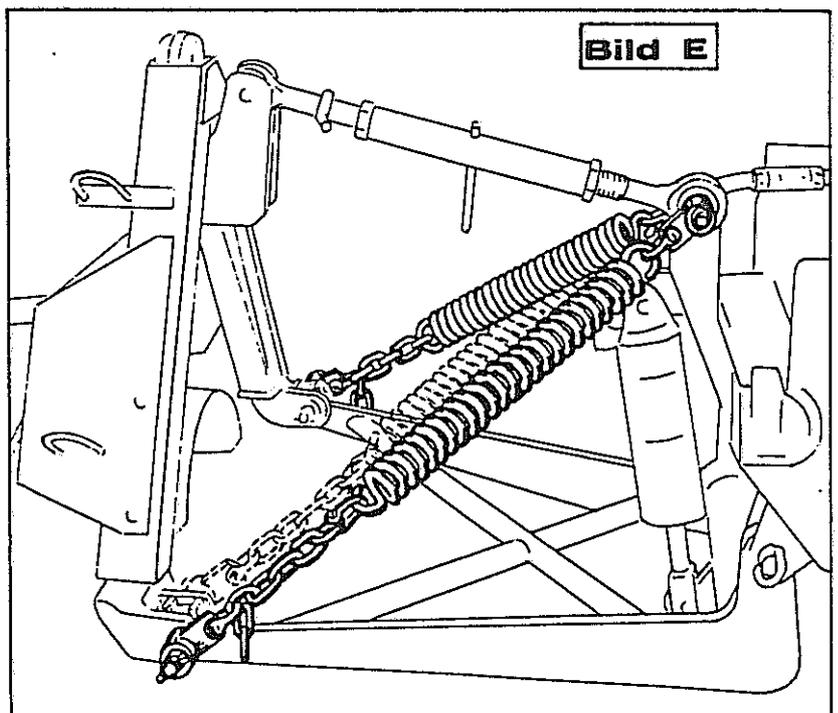
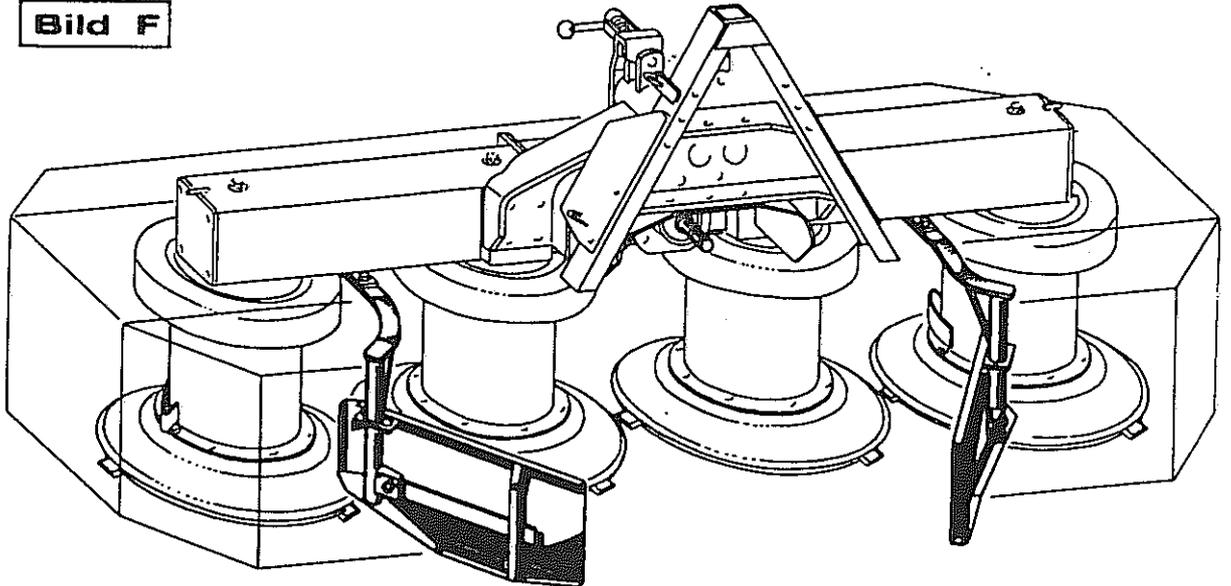


Bild F



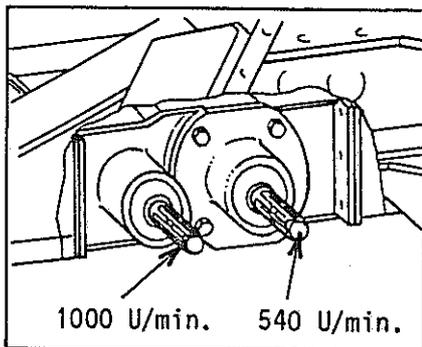
Anbau der Schwadbleche:

Die Schwadbleche gehören serienmäßig zur Ausrüstung des RO 270-F und werden demontiert mitgeliefert. Sie werden unterhalb des Getriebebalkens an dafür vorgesehene Halterungen mit je 2 Sechskantschrauben M 12 x 30 mit Mutter und Feder-ring angeschraubt. (Bild F)

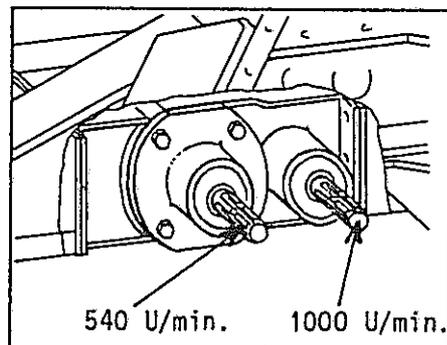
Die Gelenkwelle:

Der RO 270-F wird serienmäßig für linksdrehende Schlepperzapfwelle geliefert. Auf der Gelenkwelle ist die Drehzahl und Drehrichtung angegeben. Nur für diese Angaben darf die Gelenkwelle verwendet werden, da sonst Bruchgefahr!

Serienmäßig für linksdrehende Schlepperzapfwelle

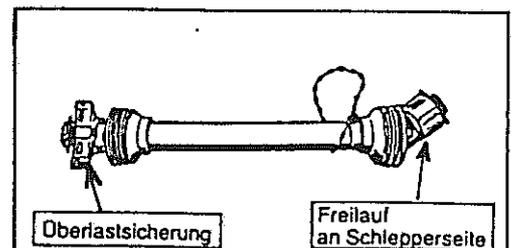


Auf Wunsch für rechtsdrehende Schlepperzapfwelle



Vor dem ersten Einsatz Länge der Gelenkwelle im abgesenkten und angehobenen Zustand des Gerätes überprüfen.

Die beiden Gelenkwellenhälften dürfen in beiden Stellungen nicht voreinander "auf Block" sitzen. Evtl. beidseitig gleichmäßig kürzen. Bei Nichtbeachtung entsteht Getriebebruch.



Zum Transport wird die Gelenkwelle nicht abgenommen. Sie darf jedoch nur in Arbeitsstellung eingeschaltet werden.

ANBAU UND EINSATZ:

Anbau an den Schlepper:

Der Anbau des Mähwerkes an den Schlepper erfolgt in der Regel mit Hilfe des Schnell-Kupplers. Die Klinke des Schnell-Kupplers ist nach dem Verriegeln mit einem Federstecker gegen unbeabsichtigtes Lösen zu sichern. In Arbeitsstellung muß das Mähwerk waagrecht stehen. Der Oberlenker ist gegebenenfalls zu kürzen oder zu längen. Soll das Mähwerk jedoch im normalen Dreipunktanbau angebaut werden, so können Dreipunkt-Anschlußteile an den Dreipunktträger des Mähwerkes angeschraubt werden (siehe Montageanleitung für Anbauteile).

Transport:

Zum Transport wird der Front-Mäher verriegelt, damit ein Pendeln vermieden wird. Vor dem Einsatz ist die Transportverriegelung zu lösen. Dazu wird der Verriegelungshebel um 180° umgelegt.

Für den Transport auf öffentlichen Wegen und Straßen sowie bei der Stallfütterung können die seitlichen Schutzbleche hochgeklappt werden. Bei jedem Mäheinsatz müssen sie jedoch unbedingt heruntergeklappt werden. (Forderung der Berufsgenossenschaft).

Bedienung des Frontkrafthebers:

Während des Mähens befindet sich der Bedienungshebel des Frontkrafthebers in der Stellung "Freigang". Wird das Mähwerk auf Grund der Bauart der Fronthydraulik zu hart aufgesetzt, so ist in der Rückstromleitung des Zylinders eine Drossel einzubauen.

Hat der Schlepper eine Fronthydraulik, die auch nach unten drücken kann, so ist darauf zu achten, daß das Frontmähwerk nach dem Absenken nicht durch die Fronthydraulik gegen den Boden gedrückt wird (Beschädigung der Gleitteller).

Bei jeglicher Rückwärtsfahrt ist das Mähwerk vom Boden abzuheben, da sonst die Schwadbleche beschädigt werden.

Die Schnitthöhenverstellung:

Die Schnitthöhenverstellung ist stufenlos. Nach Entfernen der gelben Schutzkappen dreht man den Schneidteller so lange, bis die Höhenverstellungsschraube im Zuführungsschacht sichtbar ist. Dann den Spezial-Steckschlüssel in den Zuführungsschacht einführen und durch Drehen die gewünschte Schnitthöhe einstellen.

Nach der Verstellung Steckschlüssel unbedingt entfernen (Bruchgefahr) und Zuführungsschacht mit Schutzkappen verschließen.

WARTUNG UND PFLEGE:

Nach dem ersten Einsatz alle Schrauben auf festen Sitz überprüfen. Alle Lagerstellen sind so abgedichtet, daß das Mähwerk nach jedem Einsatz mit dem Wasserstrahl gereinigt werden kann.

Getriebe:

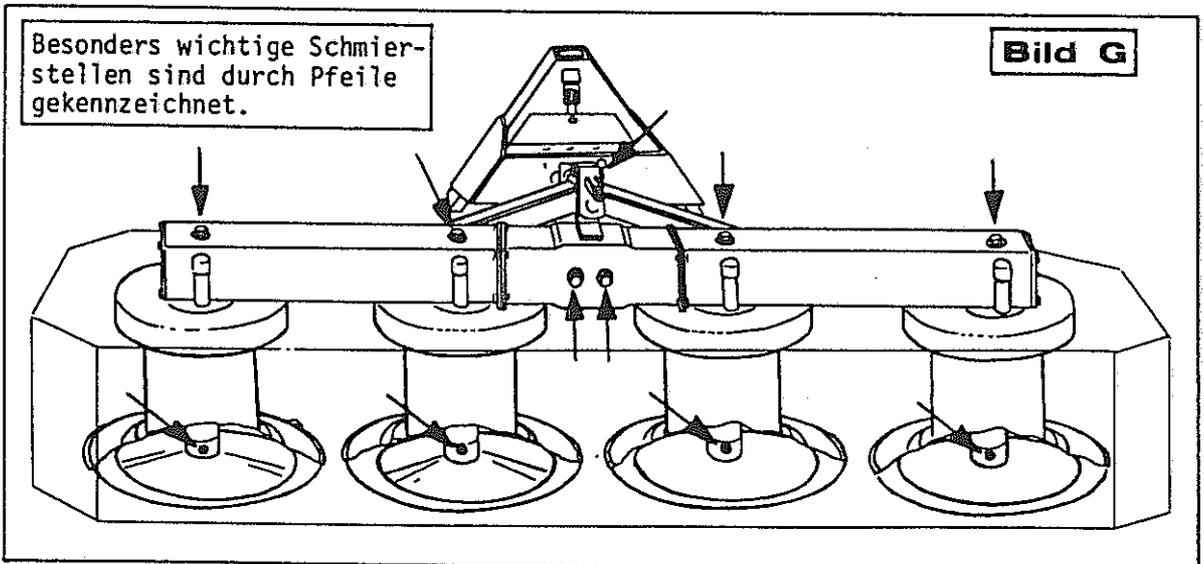
Das Mähwerk besitzt sechs Kegelradgetriebe. Jedes Getriebe ist mit ca. 1 Liter Fließfett FIBRAX 370 (Esso) gefüllt.

Vor Saisonbeginn unbedingt ausreichenden Fettstand kontrollieren.

Schmierung:

Besonders wichtige Schmierstellen sind durch Pfeile gekennzeichnet.

Bild G



Während der Einsatzzeit sollten die schnell rotierenden Lager der Rotorwelle im Gleitteller täglich abgeschmiert werden. Der Schmiernippel befindet sich am Hals des Gleittellers. Um ihn gut zu erreichen, wird der Schneidmesser mittels der Höhenverstellung auf Hochstellung gebracht. Evtl. die mitgelieferte Fettpressenverlängerung benutzen. Alle weiteren Schmiernippel ebenfalls öfter abschmieren. (Bild G)

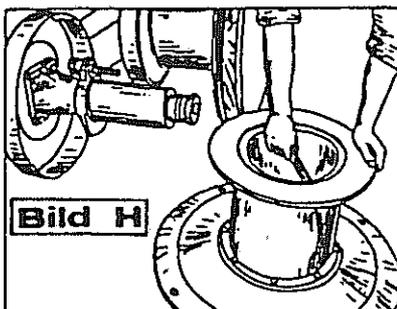


Bild H

Bei der Generalreinigung nach der Saison sollten alle Lagerstellen und beweglichen Teile gut durchgefettet und eingölt werden, da gerade diese Teile bei Stillstand durch eindringende Luftfeuchtigkeit besonders korrosionsgefährdet sind. (Bild H)

Auswechseln der Gleitteller:

Dazu wird zunächst der Schneidteller hochgedreht. Am Hals des Gleittellers befindet sich eine Klemmschraube. (siehe Bild G). Sie wird Mittels beigeliefertem Innensechskantschlüssel herausgedreht. Anschließend klemmt man gegenüberliegend zwei gleichdicke Holzstücke zwischen Gleitteller und Schneidteller. Der Gleitteller wird nun abgedrückt, in dem man mit Hilfe der Höhenverstellung den Schneidteller herunterdreht.

Beim anschließenden Zusammenbau ist darauf zu achten, daß die Klemmschraube mit einem Klebemittel, z.B. CASKO oder UHU-PLUS, eingesetzt wird. (Lockerungsgefahr).

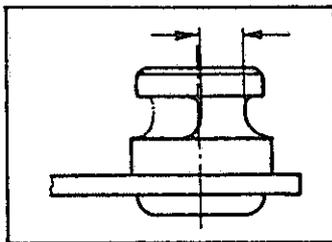
Auswechseln der Schneidteller:

Dabei wird zunächst verfahren wie beim "Auswechseln der Gleitteller". Nach Lösen der Schrauben kann dann der Schneidteller abgenommen werden. Nach dem Auswechseln neue Federringe unterlegen und Schrauben wieder fest anziehen.

Auswechseln oder Reinigen der Mähtrommel:

Wieder ist zunächst so zu verfahren wie beim "Auswechseln der Gleitteller". Dann wird der Sprengring, der als Anschlag dient, entfernt. Die Mähtrommel wird an der Höhenverstellung ganz heruntergedreht und abgezogen. Nun kann man den Gleitsitz für die Höhenverstellung einfetten und die Mähtrommel von innen reinigen. (Bild H)

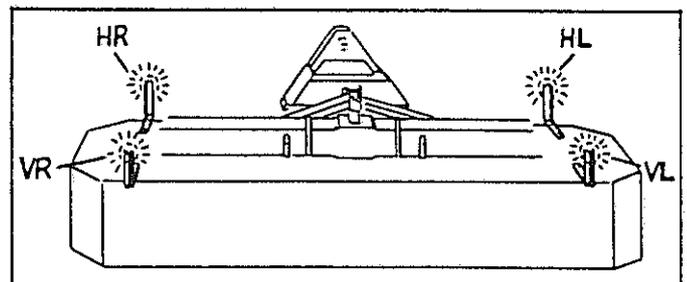
Auswechseln der Messerhalter:



Regelmäßig ist der Verschleiß der Messerzapfen zu kontrollieren. Ist ein Messerzapfen maximal bis zur Hälfte, also bis auf 6 mm verschlissen, so ist der gesamte Messerhalter auszuwechseln.

Beleuchtung:

Nach der geltenden Straßenverkehrsordnung müssen alle Maschinen beim Transport auf öffentlichen Wegen und Straßen mit Beleuchtungseinrichtungen versehen sein. Die entsprechenden Halterungen können auf Wunsch von uns geliefert werden.



Achtung für den Schlepperfahrer!

Der RO 270-F darf nur bestimmungsgemäß verwendet werden. Andernfalls entfällt jegliche Haftung für daraus resultierende Schäden. Zur bestimmungsgemäßen Verwendung gehört auch die Einhaltung der vom Hersteller vorgeschriebenen Betriebs- und Instandhaltungs-Bedingungen sowie die ausschließliche Verwendung von Original-Ersatzteilen.

Der RO 270-F darf nur von Personen benutzt, gewartet und instandgesetzt werden, die hiermit vertraut und über die Gefahren unterrichtet sind. Die einschlägigen Unfallverhütungs-Vorschriften sowie die sonstigen allgemein anerkannten sicherheitstechnischen, arbeitsmedizinischen und straßenverkehrsrechtlichen Regeln sind einzuhalten (siehe hierzu auch UVV 1.1 § 1 der Landwirtschaftlichen Berufsgenossenschaften).

Seitenverzeichnis der Artikel-Nummern							
Artikel-Nr.	Seite	Artikel-Nr.	Seite	Artikel-Nr.	Seite	Artikel-Nr.	Seite
9110.008.426	11	9410.011.784	7	9930.520.019	9	9930.550.583	7
9410.011.054	7	9410.011.785	7	9930.520.020	9	9930.550.584	7
9410.011.100	5	9410.011.786	7	9930.520.032	3,9	9930.550.613	5
9410.011.103	7	9410.011.787	7	9930.520.034	9	9930.550.616	5
9410.011.104	7	9410.011.788	7	9930.520.075	5	9930.550.706	5
9410.011.108	7	9410.011.789	7	9930.520.143	3	9930.550.707	5
9410.011.132	7	9410.011.790	9	9930.520.145	7	9910.551.235	5
9410.011.164	7	9410.011.791	9	9930.520.146	7	9920.560.093	11
9930.011.231	7	9410.011.792	9	9930.520.338	5	9920.560.292	7
9930.011.260	3	9410.011.793	9	9930.520.339	5	9920.560.293	3
9410.011.405	7	9410.011.794	9	9930.520.340	5	9920.560.614	9
9410.011.497	3	9410.011.795	9	9930.520.356	5,7	9920.570.087	11
9410.011.498	3	9410.011.796	9	9930.520.357	5,7	9920.570.226	5
9410.011.499	3	9410.011.797	9	9930.520.359	5,7	9920.570.227	11
9410.011.500	3	9410.011.798	9	9930.520.360	5	9930.570.240	11
9410.011.502	3	9410.011.799	9	9930.520.361	5	9930.570.265	3
9410.011.511	11	9410.011.800	9	9930.520.362	5	9930.570.268	7
9410.011.512	11	9410.011.801	9	9930.520.480	3	9930.570.376	3
9410.011.513	11	9410.011.802	9	9930.520.532	9	9920.570.404	7
9410.011.514	11	9410.011.803	11	9930.520.533	7,11	9410.570.425	7
9410.011.515	11	9410.011.804	11	9930.520.534	5,11	9930.570.451	9
9410.011.516	11	9410.011.805	11	9930.520.536	5	9930.570.575	11
9410.011.517	11	9410.011.806	11	9930.520.538	3	9410.600.169	9
9930.011.518	3	9410.011.807	11	9930.530.043	3	9410.600.170	9
9410.011.565	9	9930.500.515	11	9930.530.045	7	9410.600.171	9
9410.011.566	9	9930.500.734	9	9930.530.063	11	9410.600.172	9
9410.011.568	3	9930.500.743	9	9930.530.094	7	9410.600.173	9
9410.011.576	7	9930.500.748	9	9930.530.103	7	9410.600.425	3
9410.011.578	7	9930.500.749	3,9	9930.530.122	13	9930.610.021	13
9410.011.581	7	9930.500.753	9	9930.530.124	12	9930.610.028	13
9410.011.594	9	9930.500.760	11	9930.530.139	3	9930.610.029	12
9410.011.595	9	9930.500.761	7	9930.530.160	7	9930.610.030	12
9410.011.597	11	9930.500.784	5,11	9930.530.178	3	9930.610.053	13
9410.011.598	11	9930.500.787	5	9930.531.311	7	9930.610.056	12
9410.011.762	3	9930.500.789	5	9930.531.318	7	9930.610.081	12
9410.011.763	5	9930.500.796	3	9930.531.320	5	9930.610.083	13
9410.011.764	5	9930.500.815	5	9930.531.321	5	9930.610.084	13
9410.011.765	5	9930.500.816	5,7	9930.531.520	7	9930.610.125	13
9410.011.766	5	9930.500.818	5	9930.531.531	7	9930.610.139	12
9410.011.767	5	9930.500.820	5	9930.531.616	5	9930.610.263	13
9410.011.768	5	9930.500.822	5	9930.531.647	5	9930.610.165	12
9410.011.769	5	9930.500.823	5	9930.531.655	5	9930.610.275	13
9410.011.770	5	9930.501.666	7	9930.531.657	5	9930.610.276	12
9410.011.771	5	9930.501.735	3	9930.531.792	7	9930.610.566	12,13
9410.011.772	5	9930.501.736	3	9930.531.854	13	9930.610.659	13
9410.011.773	5	9930.502.239	9	9930.531.855	12	9930.610.660	12
9410.011.774	5	9930.502.446	3	9930.540.087	7	9930.610.673	13
9410.011.775	5	9930.503.018	5	9930.540.164	5	9930.610.674	12
9410.011.776	5	9930.510.223	9	9930.540.171	7	9930.610.682	12,13
9410.011.777	5	9930.510.225	5,7,11	9930.540.178	5,7	9930.610.717	12,13
9410.011.778	5	9930.510.228	3,11	9930.540.182	5,7	9930.610.715	13
9410.011.779	7	9930.510.241	3	9930.540.186	7	9930.610.722	12
9410.011.780	7	9930.510.504	9	9930.540.259	5	9930.700.076	7
9410.011.781	7	9930.510.505	9	9930.541.731	3	9930.700.100	7
9410.011.782	7	9930.510.509	3,9	9930.550.077	5		
9410.011.783	7	9930.510.520	11	9930.550.366	7		
Seitenverzeichnis der Modell-Nummern							
Modell-Nr.	Seite	Modell-Nr.	Seite	Modell-Nr.	Seite	Modell-Nr.	Seite
RO 7	7	RO 45	3	RO 60	3	RO 70	5
RO 35	7						

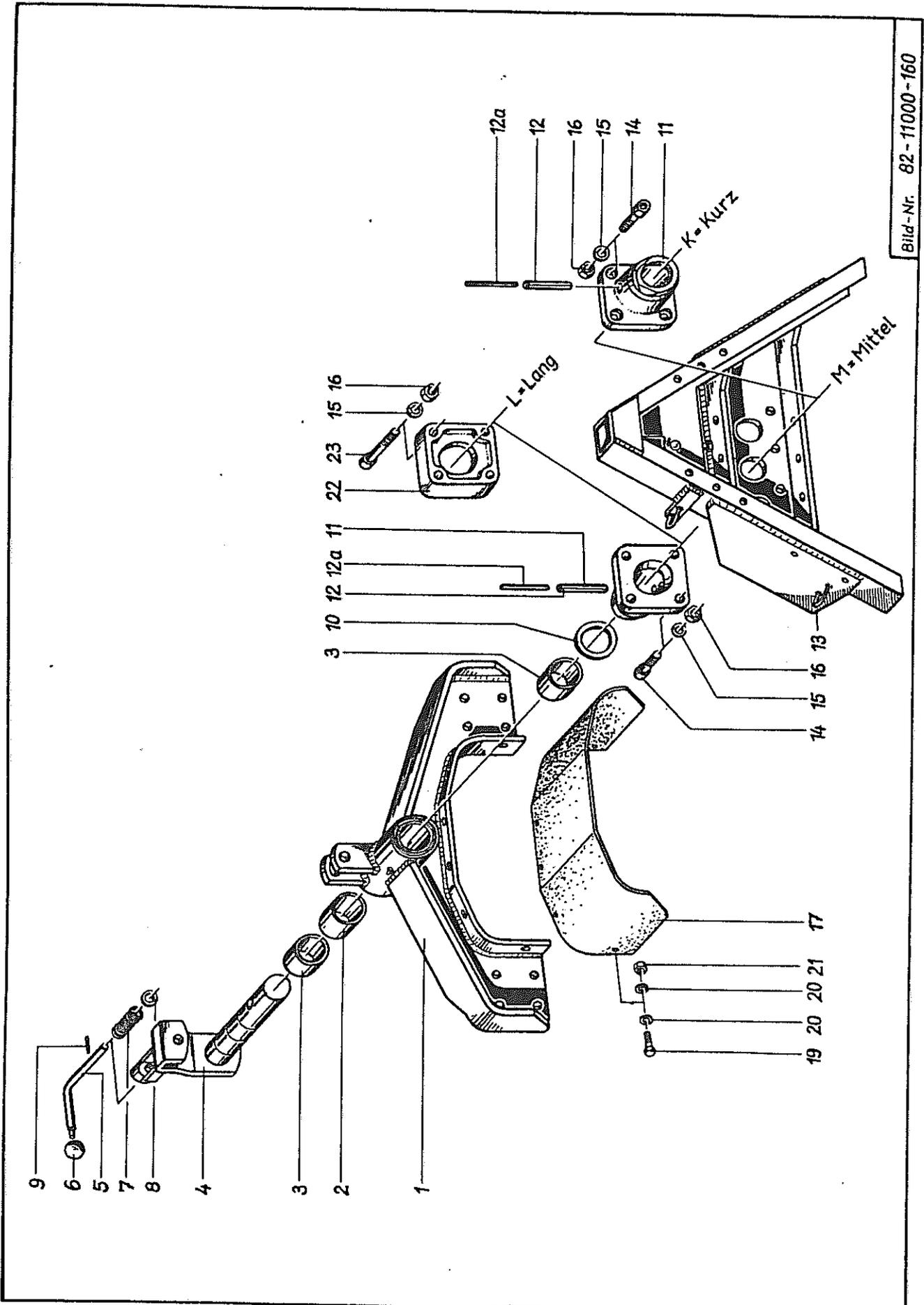


Bild Nr.	Artikel-Nr.	Benennung	82-11000-00118	Modell-Nr.
		<u>Pendel-Tragbock</u>		
1	9410.011.762	Dreipunktträger mit Schmiernippel, Distanzbuchse und Lagerbuchsen		
-	9930.570.265	Schmiernippel		
2	9410.011.497	Distanzbuchse		
3	9930.541.731	Lagerbuchse		
4	9410.011.498	Führungssachse		
5	9410.011.499	Federbolzen		
6	9930.570.376	Kugelknopf \varnothing 40		
7	9920.560.293	Druckfeder		
8	9930.520.143	Scheibe \varnothing 21/33 x 2,5 DIN 433		
9	9930.530.043	Spannhülse 5 x 32 DIN 1481		
10	9930.520.480	Stützscheibe S 70 x 90 x 3,5 DIN 988		
11	9410.011.500	Flanschbund		RO 45
12	9930.530.178	Spannhülse 20 x 100 DIN 1481		
12a	9930.530.139	Spannhülse 12 x 100 DIN 1481		
13	9410.011.568	Tragbock kompl.		
--	9930.011.260	Verstellstück mit Senkschraube und Vierkantmutter		
--	9930.502.446	Senkschraube M 12 x 25 DIN 7991-10.9		
--	9930.011.518	Vierkantmutter		
--	9930.500.796	Sechskantschraube M 12 x 60 DIN 933-8.8		
--	9930.510.228	Sechskantmutter M 12 DIN 934-8		
14	9930.501.736	Zylinderschraube M 20 x 60 DIN 912-8.8		
15	9930.520.538	Federring 20 DIN 128		
16	9930.510.241	Sechskantmutter M 20 DIN 934-8		
17	9410.600.425	Abdeckplatte		
19	9930.500.749	Sechskantschraube M 8 x 30 DIN 933-8.8		
20	9930.520.032	Scheibe \varnothing 8,4/25 x 2 DIN 9021		
21	9930.510.509	Sechskantmutter M 8 DIN 985-8		
22	9410.011.502	Distanzstück		RO 60
23	9930.501.735	Zylinderschraube M 20 x 120 DIN 912-8.8		

Nicht nach Bild-Nr. sondern nach Artikel-Nr. bestellen.

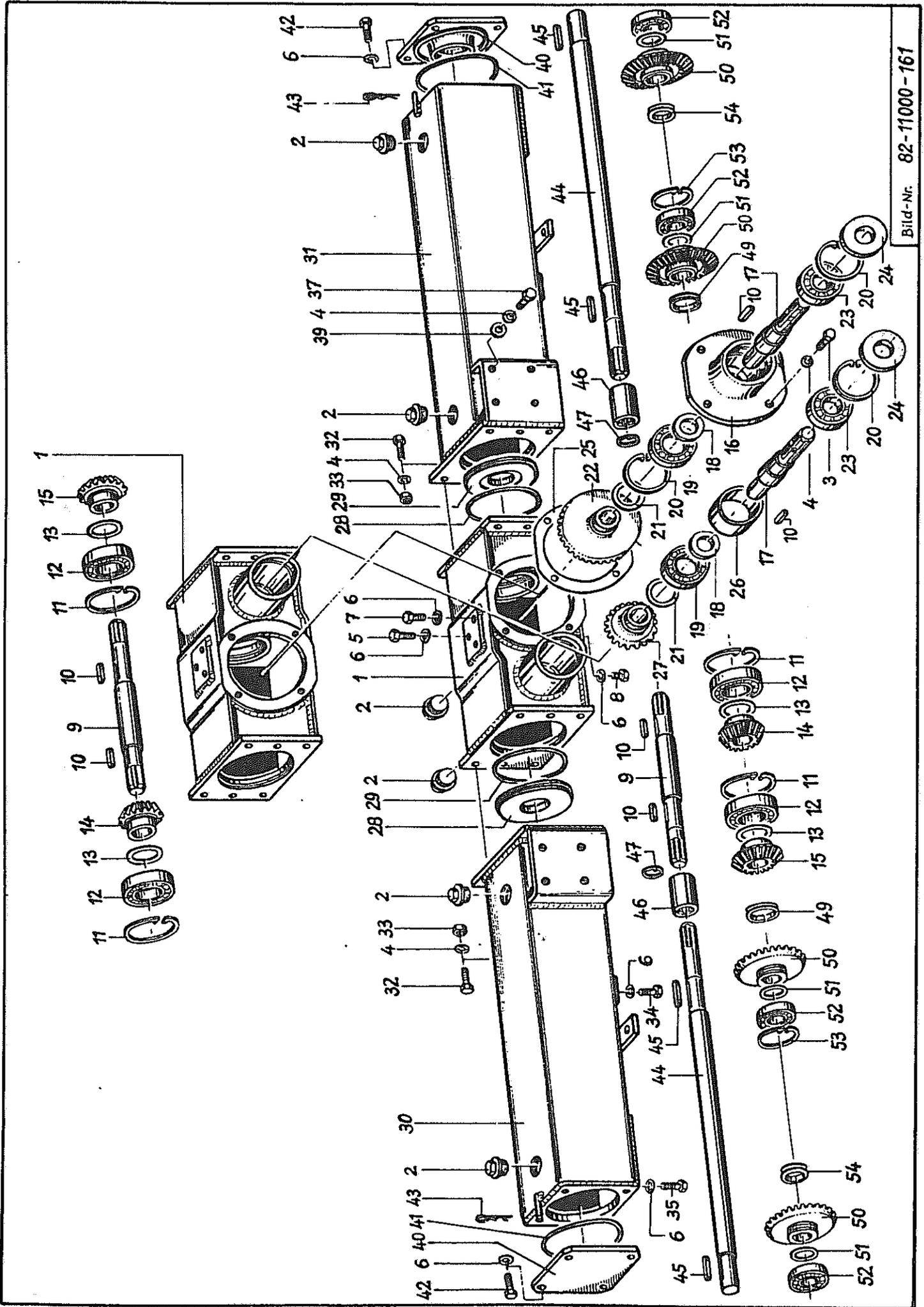


Bild-Nr. 82-11000-161

Bild Nr.	Artikel-Nr.	Benennung	82-11000-00119	Modell-Nr.
		<u>Getriebebalcken</u>		
1	9410.011.763	Antriebsträger		
2	9930.503.018	Verschlußschraube M 42 x 2		
3	9930.500.784	Sechskantschraube M 12 x 30 DIN 933-8.8		
4	9930.520.534	Federring 12 DIN 128		
5	9930.500.820	Sechskantschraube M 16 x 35 DIN 933-8.8		
6	9930.520.536	Federring 16 DIN 128		
7	9930.500.816	Sechskantschraube M 16 x 25 DIN 933-8.8		
8	9930.500.815	Sechskantschraube M 16 x 20 DIN 933-8.8		
9	9410.011.764	Mittelwelle		
10	9930.531.320	Paßfeder A 10 x 8 x 45 DIN 6885		
11	9930.531.657	Seegerring J 100 x 3 DIN 472		
12	9930.540.182	Rillenkugellager 6211.2 RS		
13	9930.520.360	Paßscheibe 55 x 68 x 0,1 DIN 988		
13	9930.520.361	Paßscheibe 55 x 68 x 0,3 DIN 988		
13	9930.520.362	Paßscheibe 55 x 68 x 0,5 DIN 988		
14	9410.011.765	Kegelrad z = 16; m = 5		
15	9410.011.766	Kegelrad z = 17; m = 5,5		
16	9410.011.767	Flanschdeckel		RO 70
17	9410.011.768	Vielkeilwelle		
18	9410.011.769	Distanzring		
19	9930.540.178	Rillenkugellager 6210.2 RS		
20	9930.531.655	Seegerring J 90 x 3 DIN 472		
21	9930.520.356	Paßscheibe 50 x 62 x 0,1 DIN 988		
21	9930.520.357	Paßscheibe 50 x 62 x 0,2 DIN 988		
21	9930.520.359	Paßscheibe 50 x 62 x 0,5 DIN 988		
22	9410.011.770	Kegelrad z = 33; m = 5		
23	9930.540.259	Rillenkugellager 6308.2 RS		
24	9930.550.077	Simmerring 40 x 90 x 8		
25	9910.551.235	Abil-Dichtungsring		
26	9410.011.772	Distanzring		
27	9410.011.771	Kegelrad z = 19; m = 5,5		
28	9930.550.616	Rundschnurring OR 149 x 3		
29	9410.011.773	Zwischenflansch		
30	9410.011.775	Getriebekasten links		
31	9410.011.774	Getriebekasten rechts		
32	9930.500.787	Sechskantschraube M 12 x 35 DIN 933-8.8		
33	9930.510.225	Sechskantmutter M 12 DIN 934-8		
34	9930.500.818	Sechskantschraube M 16 x 30 DIN 933-8.8		
35	9930.500.822	Sechskantschraube M 16 x 40 DIN 933-8.8		
37	9930.500.789	Sechskantschraube M 12 x 40 DIN 933-8.8		
39	9930.520.075	Scheibe \varnothing 13/25 x 3 DIN 1441		
40	9410.011.100	Getriebeflansch		
41	9930.550.613	Rundschnurring OR 140 x 2		
42	9930.500.823	Sechskantschraube M 16 x 45 DIN 933-8.8		
43	9920.570.226	Vorstecker \varnothing 4 mm		
44	9410.011.776	Seitenwelle		
45	9930.531.321	Paßfeder A 10 x 8 x 55 DIN 6885		
46	9410.011.777	Vielkeilbuchse		
47	9930.531.616	Seegerring J 30 x 1,2 DIN 472		
49	9930.550.707	V-Ring V 50 S		
50	9410.011.778	Kegelrad z = 35; m = 4		
51	9930.520.338	Paßscheibe 35 x 45 x 0,1 DIN 988		
51	9930.520.339	Paßscheibe 35 x 45 x 0,3 DIN 988		
51	9930.520.340	Paßscheibe 35 x 45 x 0,5 DIN 988		
52	9930.540.164	Rillenkugellager 6207.2 RS		
53	9930.531.647	Seegerring J 72 x 2,5 DIN 472		
54	9930.550.706	V-Ring V 40 S		

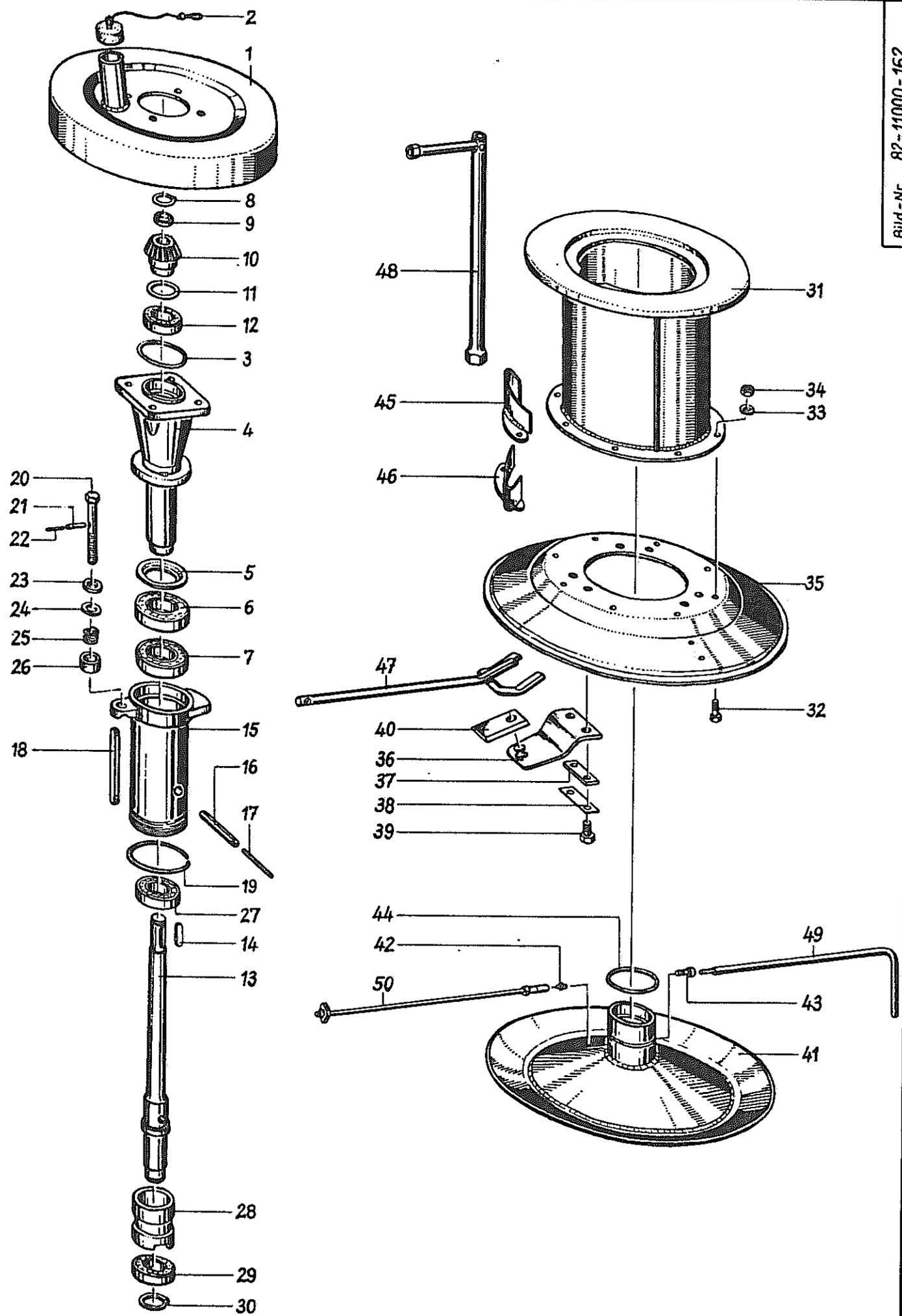


Bild Nr.	Artikel-Nr.	Benennung	82-11000-00120	Modell-Nr.
		<u>Mähaggregat</u>		
1	9410.011.103	Schutztopf		
2	9410.011.104	Kunststoffkappe mit Seilchen 20 cm		
2a	9410.011.789	Kunststoffkappe mit Seilchen 30 cm		
3	9930.550.583	Rundschnurring OR 90 x 3		
4	9410.011.779	Rotor-Flanschachse		
5	9930.550.366	Nilos-Ring 6212 ZAV		
6	9930.540.186	Rillenkugellager 6212.2 RS		
7	9930.540.182	Rillenkugellager 6211.2 RS		
8	9930.531.520	Seegerring A 30 x 1,5 DIN 471		
9	9410.011.780	Distanzring		
10	9410.011.781	Kegelrad z = 17; m = 4		
11	9930.520.356	Paßscheibe 50 x 62 x 0,1 DIN 988		
11	9930.520.357	Paßscheibe 50 x 62 x 0,2 DIN 988		
11	9930.520.359	Paßscheibe 50 x 62 x 0,5 DIN 988		
12	9930.540.087	Rillenkugellager 6010.2 RS		
13	9410.011.782	Rotorwelle		
14	9930.531.311	Paßfeder A 8 x 5 x 50 DIN 6885		
15	9410.011.164	Antriebsbuchse mit 1 Paar Spannhülsen		RO 35
16	9930.530.160	Spannhülse 14 x 110 DIN 1481		
17	9930.530.103	Spannhülse 8 x 110 DIN 1481		
18	9930.531.318	Paßfeder A 10 x 6 x 160 DIN 6885		
19	9930.531.792	Runddraht-Sprengring A 110		
20	9410.011.054	Sechskant-Stellschraube mit 1 Paar Spannhülsen		
21	9930.530.094	Spannhülse 8 x 40 DIN 1481		
22	9930.530.045	Spannhülse 5 x 40 DIN 1481		
23	9930.520.146	Scheibe \emptyset 21/40 x 3		
24	9930.520.145	Scheibe \emptyset 21/40 x 2		
25	9920.560.292	Druckfeder		
26	9410.011.108	Stützring		
27	9930.540.178	Rillenkugellager 6210.2 RS		
28	9410.011.132	Klemmbuchse		RO 7
29	9930.540.171	Rillenkugellager 6209		
30	9930.531.531	Seegerring A 45 x 1,75 DIN 471		
--	9410.011.783	Antriebsbuchse kompl. montiert (Bild 3 - 30)		
31	9410.011.405	Mähtrommel		
32	9930.500.761	Sechskantschraube M 10 x 25 DIN 933-8.8		
33	9930.520.533	Federring 10 DIN 128		
34	9930.510.225	Sechskantmutter M 10 DIN 934-8		
35	9410.011.784	Messerplatte		
36	9410.570.425	Messerhalter		
37	9410.011.576	Druckblech		
38	9410.011.578	Sicherungsblech		
39	9930.500.816	Sechskantschraube M 16 x 25 DIN 933-8.8		
--	9410.011.785	Messerplatte mit Messerhalter montiert (Bild 35 - 39)		
40	9920.570.404	Messer Klinge 94 mm lang		
41	9410.011.786	Gleitteller		
42	9930.570.268	Schmiernippel		
43	9930.501.666	Zylinderschraube M 10 x 25 DIN 912-8.8		
44	9930.550.584	Rundschnurring OR 90 x 3 (Viton/575)		
45	9410.011.788	Abweiser, rechts		
46	9410.011.787	Abweiser, links		
47	9410.011.581	Knipphebel		
48	9930.700.076	Stellschlüssel		
49	9930.011.231	Innensechskantschlüssel SW 8		
50	9930.700.100	Umeta-Düsenrohr Nr. 100 G kompl.		

Nicht nach Bild-Nr. sondern nach Artikel-Nr. bestellen.

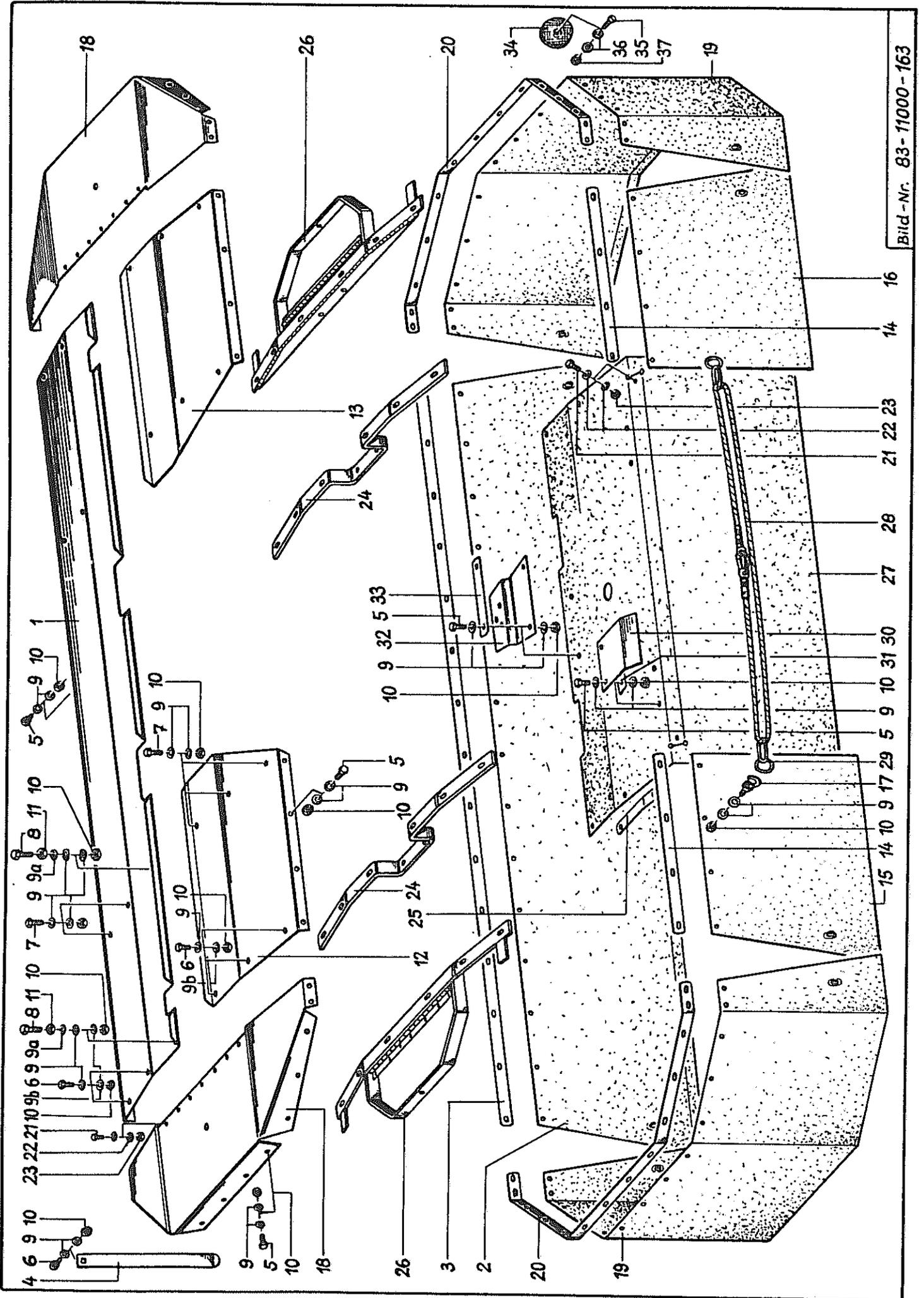


Bild-Nr. 83-11000-163

Bild Nr.	Artikel- Nr.	Benennung	Modell- Nr.
		83-11000-00121	
		<u>Schutz</u>	
1	9410.011.790	Abdeckblech vorn	
2	9410.600.169	Schutztuch vorn	
3	9410.011.791	Klemmleiste vorn	
4	9920.560.614	Schutztuchstabilisator	
5	9930.500.743	Sechskantschraube M 8 x 20 DIN 933-8.8	
6	9930.500.748	Sechskantschraube M 8 x 25 DIN 933-8.8	
7	9930.500.749	Sechskantschraube M 8 x 30 DIN 933-8.8	
8	9930.500.753	Sechskantschraube M 8 x 35 DIN 933-8.8	
9	9930.520.032	Scheibe \emptyset 8,4/25 x 2 DIN 9021	
9a	9930.520.532	Federring 8 DIN 128	
9b	9930.520.034	Scheibe \emptyset 8,4/17 x 1,6 DIN 125	
10	9930.510.509	Sechskantmutter M 8 DIN 985-8	
11	9930.510.223	Sechskantmutter M 8 DIN 934-8	
12	9410.011.793	Abdeckblech hinten, links	
13	9410.011.792	Abdeckblech hinten, rechts	
14	9410.011.794	Klemmleiste	
15	9410.600.171	Schutztuch hinten, links	
16	9410.600.170	Schutztuch hinten, rechts	
17	9410.011.565	Ringschraube	
18	9410.011.795	Abdeckblech seitlich	
19	9410.600.172	Schutztuch seitlich	
20	9410.011.796	Klemmleiste	
21	9930.500.734	Sechskantschraube M 6 x 16 DIN 933-8.8	
22	9930.520.020	Scheibe A \emptyset 6,4/12,5 x 1,6 DIN 125	
23	9930.510.505	Sechskantmutter M 6 DIN 985-8	
24	9410.011.797	Schutzbügel	
25	9410.011.798	Klemmleiste	
26	9410.011.799	Schutzrahmen	
27	9410.600.173	Schutztuch hinten, Mitte	
28	9410.011.800	Spannseil	
29	9410.011.566	Kettenöse	
30	9410.011.594	Schutzblech	
31	9410.011.595	Leiste	
32	9410.011.801	Schutztuchhalterung	
33	9410.011.802	Klemmleiste	
34	9930.570.451	Rückstrahler	
35	9930.502.239	Senkschraube M 5 x 25 DIN 963-5.8	
36	9930.520.019	Scheibe \emptyset 6,4/18 x 1,6 DIN 9021	
37	9930.510.504	Sechskantmutter M 5 DIN 985	

Nicht nach Bild-Nr. sondern nach Artikel-Nr. bestellen.

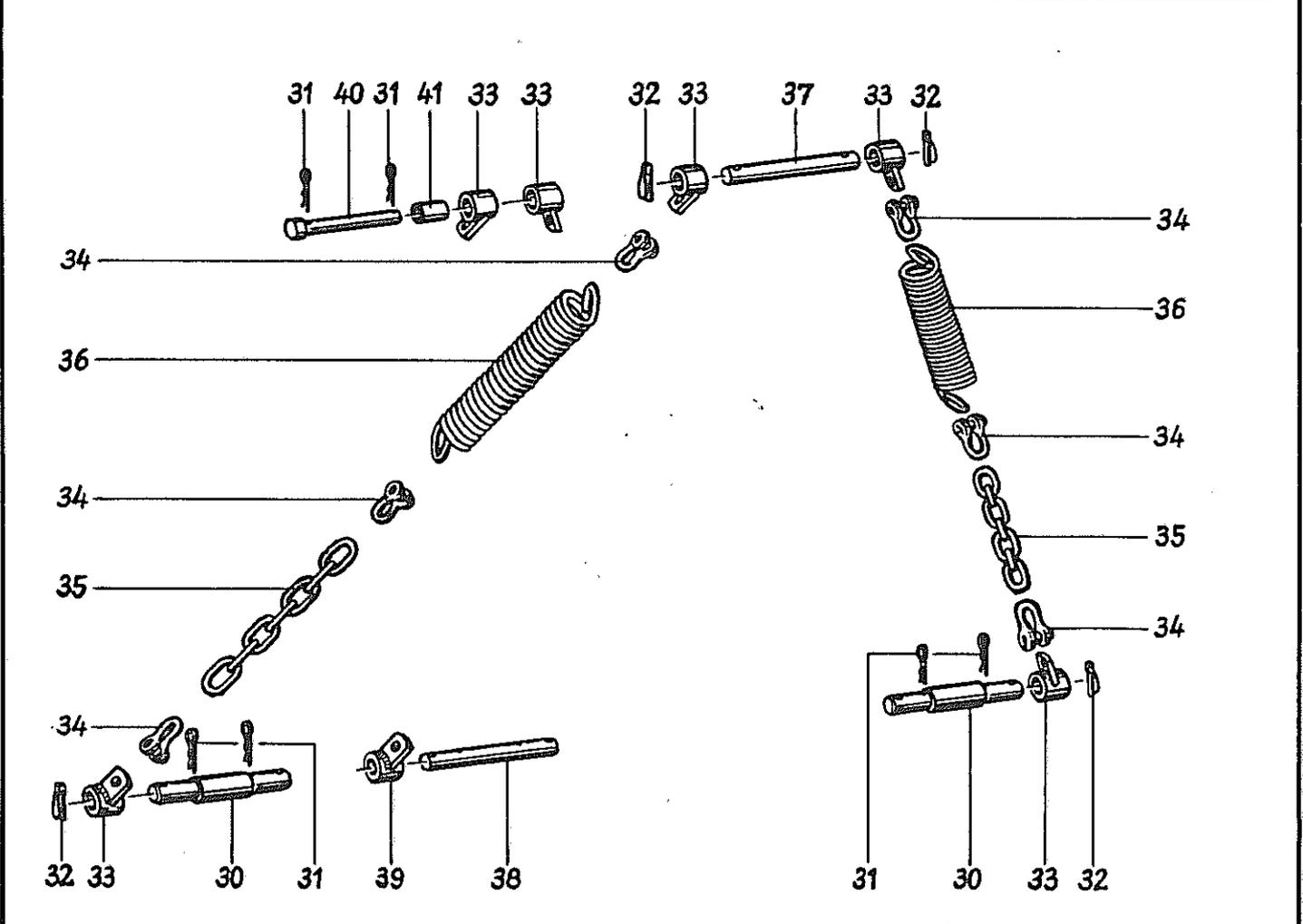
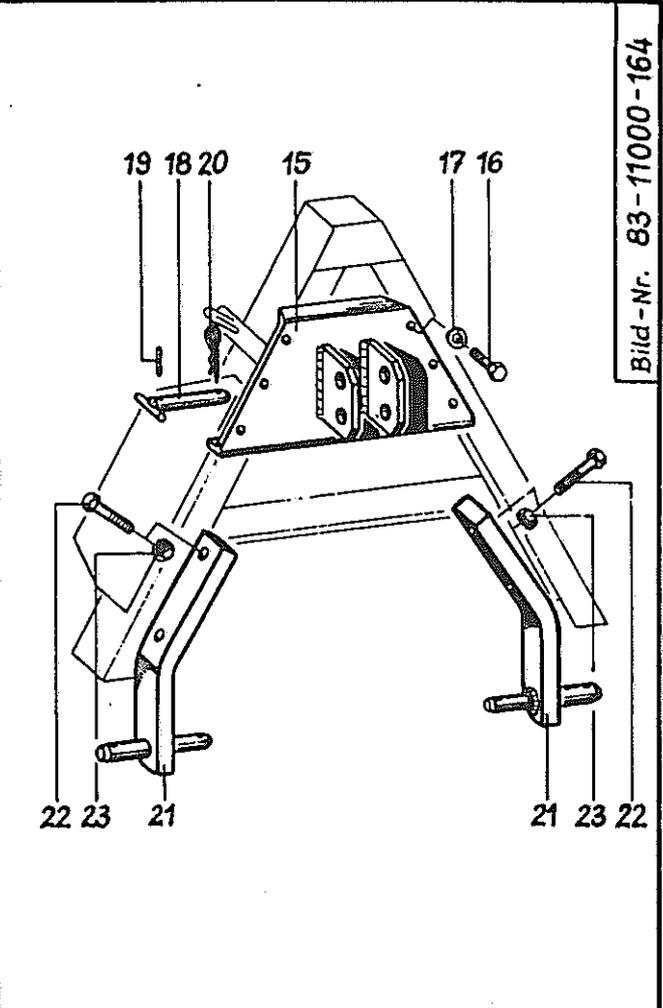
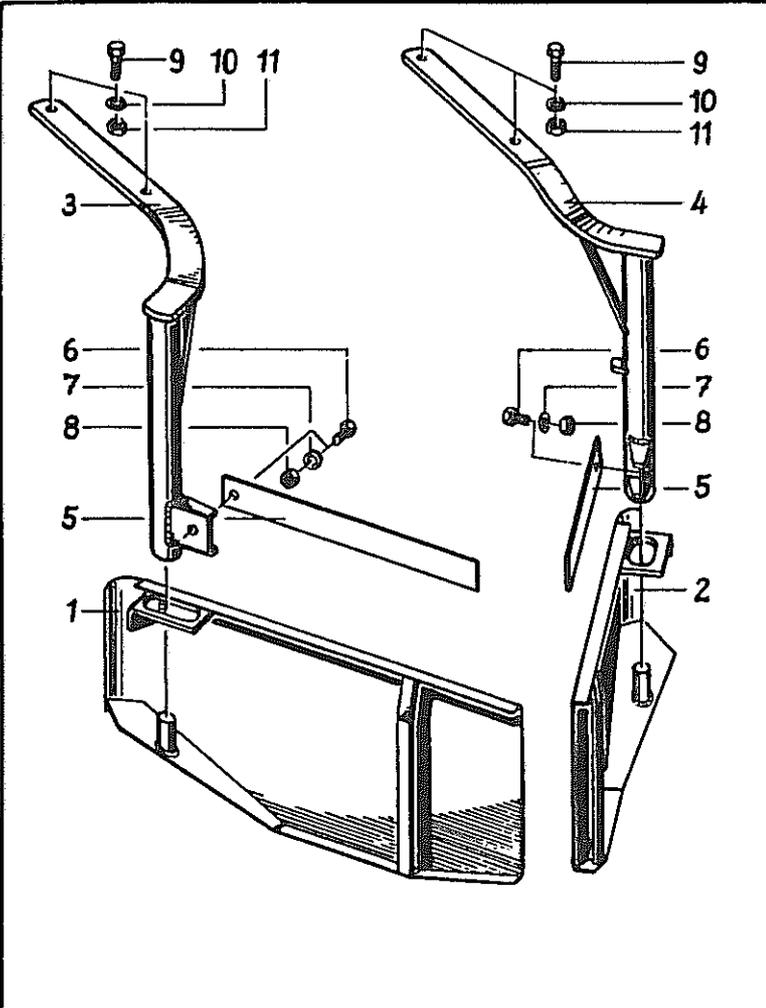


Bild Nr.	Artikel-Nr.	Benennung	83-11000-00122	Modell-Nr.
		<u>Schwadformer</u>		
1	9410.011.803	Schwadblech links		
2	9410.011.804	Schwadblech rechts		
3	9410.011.805	Schwadblechhalter links		
4	9410.011.806	Schwadblechhalter rechts		
5	9410.011.807	Federelement		
6	9930.500.760	Sechskantschraube M 10 x 20 DIN 933-8.8		
7	9930.520.533	Federring 10 DIN 128		
8	9930.510.225	Sechskantmutter M 10 DIN 934-8		
9	9930.500.784	Sechskantschraube M 12 x 30 DIN 933-8.8		
10	9930.520.534	Federring 12 DIN 128		
11	9930.510.228	Sechskantmutter M 12 DIN 934-8		
		<u>Hydr. Dreipunkt-Anbau komplett</u>		
15	9410.011.516	Oberlenkerhalter		
16	9930.500.784	Sechskantschraube M 12 x 30 DIN 933-8.8		
17	9930.520.534	Federring 12 DIN 128		
18	9110.008.426	Oberlenkerbolzen mit Spannhülse		
19	9930.530.063	Spannhülse 6 x 40 DIN 1481		
20	9920.570.227	Vorstecker \varnothing 5 mm		
21	9410.011.517	Zapfenhalter		
22	9930.500.515	Sechskantschraube M 16 x 80 DIN 931-8.8		
23	9930.510.520	Sechskantmutter M 16 DIN 985-8		
		<u>Federentlastung</u>		
30	9410.011.511	Unterlenkerbolzen Norm II		
31	9920.570.227	Vorstecker \varnothing 5 mm		
32	9930.570.240	Klappsplint		
33	9410.011.512	Federhalter Norm II		
34	9930.570.575	Schäkel A 10 DIN 82101		
35	9920.570.087	Kette \varnothing 10 x 40/39 x 7 Glieder		
36	9920.560.093	Zugfeder		
37	9410.011.513	Oberlenkerbolzen Norm II		
38	9410.011.598	Unterlenkerbolzen Norm I		
39	9410.011.597	Federhalter Norm I		
40	9410.011.514	Oberlenkerbolzen Norm I		
41	9410.011.515	Hülse		

Nicht nach Bild-Nr. sondern nach Artikel-Nr. bestellen.

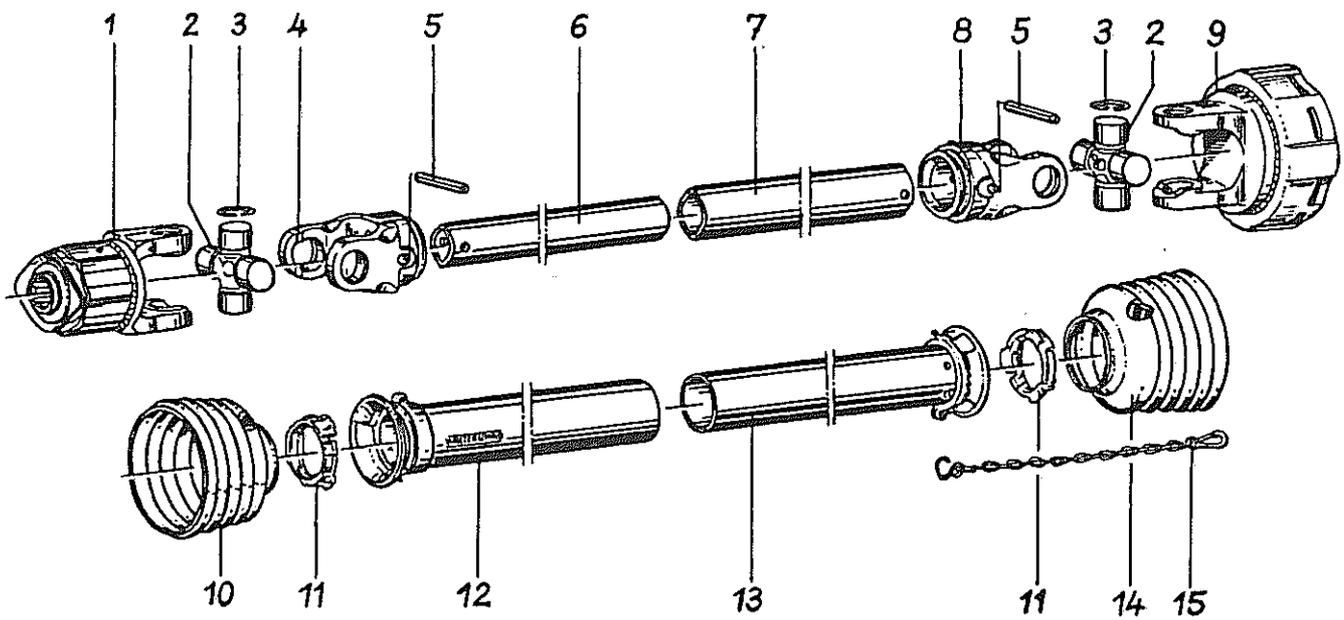


Bild Nr.	Artikel-Nr.	Benennung	Walterscheid Teile-Nr.
		83-0001-0066	
		Gelenkwelle W 2400-SC24-F3-K92/4-016/021 (8885) zum Rotormäher RO 270-F für 540 U/min.	
1	9930.610.082	Stiftfreilauf F3 mit KNP 1 3/8" DIN 9611 kompl. mit Ziehverschluß; Linksdrehsinn	56.187.02
1	9930.610.081	Stiftfreilauf F3 mit KNP 1 3/8" DIN 9611 kompl. mit Ziehverschluß	56.181.02
2	9930.610.056	Kreuzgarnitur komplett mit Schmiernippel und vier Sicherungsringen	35.00.00
3	9930.531.855	Sicherungsring 32 x 1,2 DIN 984	62.37.00
4	9930.610.029	Rillengabel mit Profil 014 und Spannhülsenbohrung	35.13.00
5	9930.530.124	Spannhülse 10 x 80 DIN 1481	61.05.08
6	9930.610.265	Profilrohr 016 mit Spannhülsenbohrung; Länge: 720 mm	75.25.95
7	9930.610.276	Profilrohr 021 mit Spannhülsenbohrung; Länge: 695 mm	75.36.15
8	9930.610.030	Rillengabel mit Profil 019 und Spannhülsenbohrung	35.14.00
9	9930.610.139	Scheibenkupplung K92/4 mit KNP 1 3/8" DIN 9611 komplett mit Ziehverschluß; M = 1050 Nm	56.221.16
10	9930.610.717	Schutztrichter	84.13.05
11	9930.610.682	Gleitring	82.83.04
12	9930.610.674	Außenschutzrohr mit Kappe; Rohrlänge: 625 mm	80.39.03
13	9930.610.660	Innenschutzrohr mit Kappe; Rohrlänge: 620 mm	80.38.03
14	9930.610.722	Schutztrichter	84.14.06
15	9930.610.566	Haltekette	82.36.03

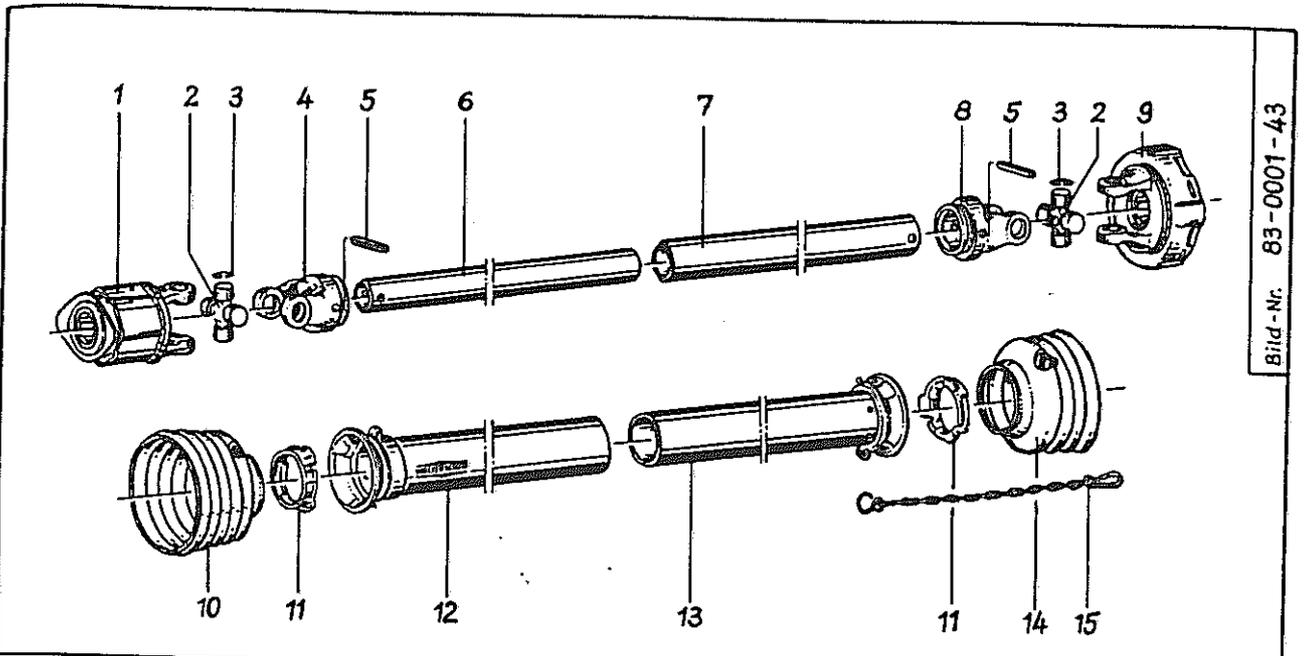


Bild-Nr. 83-0001-43

Bild Nr.	Artikel-Nr.	Benennung	Walterscheid Teile-Nr.
		83-0001-0067	
		Gelenkwelle W 2300-SC24-F3-K92-016/021 (8880) zum Rotormäher RO 270-F für 1000 U/min.	
1	9930.610.083	Stiftfreilauf F3 mit KNP 1 3/8" DIN 9611 kompl. mit Ziehverschluß	56.174.02
1	9930.610.084	Stiftfreilauf F3 mit KNP 1 3/8" DIN 9611 kompl. mit Ziehverschluß; Linksdrehsinn	56.188.02
2	9930.610.053	Kreuzgarnitur komplett mit Schmiernippel und vier Sicherungsringen	21.00.00
3	9930.531.854	Sicherungsring 27 x 1,5 DIN 984	62.24.00
4	9930.610.021	Rillengabel mit Profil 014 und Spannhülsenbohrung	21.22.100
5	9930.530.122	Spannhülse 10 x 75 DIN 1481	61.05.03
6	9930.610.263	Profilrohr 016 mit Spannhülsenbohrung; Länge: 740 mm	75.25.95
7	9930.610.275	Profilrohr 021 mit Spannhülsenbohrung; Länge: 725 mm	75.36.15
8	9930.610.028	Rillengabel mit Profil 019 und Spannhülsenbohrung	21.22.101
9	9930.610.125	Scheibenkupplung K92 mit KNP 1 3/8" DIN 9611 kompl. mit Ziehverschluß; M = 750 Nm	56.115.16
10	9930.610.717	Schutztrichter	84.13.05
11	9930.610.682	Gleitring	82.83.04
12	9930.610.673	Außenschutzrohr mit Kappe; Rohrlänge: 670 mm	80.39.03
13	9930.610.659	Innenschutzrohr mit Kappe; Rohrlänge: 660 mm	80.38.03
14	9930.610.715	Schutztrichter	84.12.04
15	9930.610.566	Haltekette	82.36.03

Nicht nach Bild-Nr. sondern nach Artikel-Nr. bestellen.